



General Certificate of Secondary Education

German (Short Course) 3667 *Specification A*

3667/L Listening

Mark Scheme

2005 examination - June series

Mark schemes are prepared by the Principal Examiner and considered, together with the relevant questions, by a panel of subject teachers. This mark scheme includes any amendments made at the standardisation meeting attended by all examiners and is the scheme which was used by them in this examination. The standardisation meeting ensures that the mark scheme covers the candidates' responses to questions and that every examiner understands and applies it in the same correct way. As preparation for the standardisation meeting each examiner analyses a number of candidates' scripts: alternative answers not already covered by the mark scheme are discussed at the meeting and legislated for. If, after this meeting, examiners encounter unusual answers which have not been discussed at the meeting they are required to refer these to the Principal Examiner.

It must be stressed that a mark scheme is a working document, in many cases further developed and expanded on the basis of candidates' reactions to a particular paper. Assumptions about future mark schemes on the basis of one year's document should be avoided; whilst the guiding principles of assessment remain constant, details will change, depending on the content of a particular examination paper.

LISTENING TESTS

Notes on the Marking Scheme

Non-verbal Answers

Follow the mark scheme as set out.

Verbal Answers (English or Target Language)

1. The basic principle of assessment is that candidates should gain credit for what they know, understand and can do. The following guidance should be borne in mind when marking.
 - (a) Credit should be given for all answers which convey the key idea required intelligibly and without ambiguity. This applies whether the answer is in English or in the target language. A separate assessment of spelling, punctuation and grammar is not required on these papers because of the nature of the answers. However, these aspects are an integral part of assessing communication and marks cannot be awarded where errors in spelling, punctuation or grammar lead to a failure to communicate the required information **without ambiguity**.
 - (b) Where a candidate has given alternatives or additional information in answer, the following criteria should be applied:
 - if the alternative/addition does not contradict the key idea or make it ambiguous, **accept**;
 - if the alternative/addition contradicts the key idea or makes it ambiguous, **reject**.
 - (c) Where numbered lines are given within a question/section of a question, credit should be given for correct answers, no matter which line they appear on.
 - (d) Where a question has more than one **section**, a candidate may include as part of the answer to one section the information required to answer another section. For instance, the information required to answer section (b) might be given as part of the answer to section (a). In such cases, credit should be given for having answered section (b), provided that no incorrect answer has been given for that section in the correct place.
 - (e) Where a question or part of a question carries more than one mark, candidates are given credit for all the correct answers they give, even if they have given incorrect answers as well, except where any of the latter contradicts a correct answer that they have given.
 2. / means that these are acceptable alternative answers. (.....) means that this information is not needed for full marks.
 3. In questions where candidates are asked to name, for example, three types of vegetable sold in the market, only the first three items they write down should be considered.
 4. In multiple choice questions where candidates must choose one letter or number, they should automatically get no mark awarded if they give more than one. If the rubric instructs them to write one letter or number in the box and they do so, but write a second letter or number outside the box too, then the answer in the box should be considered.
 5. No mark scheme can cover all possible answers. When in doubt:
 - look for the key idea, where this is appropriate.
 - **NFP** = no further penalty
-

FOUNDATION TIER**Section A**

Question	Accept	Marks	Reject
1(a)	Sit down	1	
1(b)	Pen	1	
2(a)	(An) egg boiled egg	1	fried egg
2(b)	(A glass of) milk.	1	
2(c)	Tea	1	

Section B

Question	Accept	Marks	Reject
3	i) <input type="checkbox"/> B ii) <input type="checkbox"/> A	1 1	
4(a)	<input type="checkbox"/> A	1	
4(b)	<input type="checkbox"/> E	1	
4(c)	<input type="checkbox"/> C	1	
5	(i) <input type="checkbox"/> C (ii) <input type="checkbox"/> A	1 1	
6	(i) <input type="checkbox"/> A (ii) <input type="checkbox"/> B (iii) <input type="checkbox"/> B	1 1 1	

Question	Accept	Marks	Reject
7	(i) <input type="text" value="E"/> (ii) <input type="text" value="A"/> <input type="text" value="D"/>	1 2	
8	(i) <input type="text" value="A"/> (ii) <input type="text" value="A"/>	1 1	
9	(i) nicht gut (ii) (zu) kurz / nicht lang genug / nicht gut	1 1	kein(e) gut langweilig
10	(i) (ein) Fußball (spiel) sehen / zu einem Fußballspiel gehen (must have verb) / sehe Fußballmannschaft / Schwesters Mannschaft sehen / Endspiel sehen / sehen meine (seine) Schwester Fußball spielt. (ii) uninteressant / nicht interessant / nich gut / Zimmer putzen ist interessanter / langweilig / langweil und blöd / blöd / blod / schlecht (iii) Arbeit(en) / (wie/vie) immer arbeiten / arbiten (no further spelling error) / abeit (no further spelling error) / ich habe arbeiten / nein ich arbite / im Arbeit / arbeitet / arbeiter / ich werde viel immer arbeiten	1 1 1	sehe Fußball spielen / sehen ihre Schwester / Fußball spielt / Fußball spielen / gesehen Zimmer ist interessanter / doff wie Zimmer arbeiten / werde in arbeiten / viele arbeiten / Martina hat viel immer arbeiten.
	TOTAL	25	

HIGHER TIER

Question	Accept	Marks	Reject
1	i) <input type="checkbox"/> E (ii) <input type="checkbox"/> A <input type="checkbox"/> D	1 2	
2	(i) <input type="checkbox"/> A (ii) <input type="checkbox"/> A	1 1	
3	(i) <i>nicht gut</i> (ii) <i>(zu) kurz / nicht lang genug / nicht gut</i>	1 1	<i>kein(e) gut langweilig</i>
4	(i) <i>(ein) Fußball (spiel) sehen / zu einem Fußballspiel gehen (must have verb) / sehe Fußballmannschaft / Schwesters Mannschaft sehen / Endspiel sehen / sehen meine (seine) Schwester Fußball spielt.</i> (ii) <i>uninteressant / nicht interessant / nich gut / Zimmer putzen ist interessanter / langweilig / langweil und blöd / blöd / blod / schlecht</i> (iii) <i>Arbeit(en) / (wie/vie) immer arbeiten / arbiten (no further spelling error) / abeit (no further spelling error) / ich habe arbeiten / nein ich arbite / im Arbeit / arbeitet / arbeiter / ich werde viel immer arbeiten</i>	1 1 1	<i>sehe Fußball spielen / sehen ihre Schwester / Fußball spielt / Fußball spielen / gesehen</i> <i>Zimmer ist interessanter / doff</i> <i>wie Zimmer arbeiten / werde in arbeiten / viele arbeiten / Martina hat viel immer arbeiten.</i>

Question	Accept	Marks	Reject
5	(i) <input type="text" value="B"/>	1	
	(ii) <input type="text" value="C"/>	1	
6	<input type="text" value="A"/> <input type="text" value="B"/> <input type="text" value="D"/> (any order)	3	
7	<input type="text" value="B"/> <input type="text" value="E"/> <input type="text" value="A"/> (any order)	3	
8	<i>Positiv: One from: Großstadt / viel zu tun / mehr Geld</i>	1	
	<i>Negativ: Two from: neue Lehrer / Abitur in sechs Monaten / dich / sie vermissen / sehe/sieht dich/sie nicht</i>	2	
9	(i) <i>Geld geschickt / geschicht / geschikt / geschicken / Geld gegeben / Ganses Geld zum computer gegeben</i>	1	<i>Geld geben / Geld schicken.</i>
	(ii) <i>Medien / Zeitungen / TV etc / Meinungen kontrollieren / kontrollieren</i>	1	<i>kontrolliert / jede Person kontrollieren / Medien gekauft</i>
	(iii) <i>(sie ist) nicht fertig/fertich (mit dem Buch) / (Sie hat das) Buch nicht <u>gelesen</u> / gelest / gelessen</i>	1	<i>nicht lesen / nicht zu Ende / nicht geliest / enden / geende zu lesen</i>

Question	Accept	Marks	Reject
10	(i) Father doesn't <u>want</u> any more clothes (ii) (It's) <u>unhealthy</u> / doesn't want his father to become <u>ill</u> / Tobacco / It's unhealthy (for you) / school says unhealthy (iii) It's getting <u>harder</u> to find him something (he doesn't already have) / It's difficult to find things he hasn't got / It's <u>more</u> difficult	1 1 1	Has lots of clothes already / need instead of want / Don't want to buy him clothes ...not good / Because of what they say at school / Tobacco is unhealthy, he could become ill / Because it's not good for his dad / dangerous and unhealthy Difficult (on its own) / It's difficult. / It's hard to find a present / very difficult / It's difficult not to buy what he already has.
11	1. her appearance / way she looks / her hair 2. no friends / no one to talk to / only one who talks to her is the budgie 3. her twin brother has got it all (any order)	 3	ugly Brother she doesn't like.
	Total	30	